

EIROPAS PARLAMENTS

2004



2009

Sesijas dokuments

15.3.2006

B6-0150/2006 }
B6-0151/2006 }
B6-0154/2006 }
B6-0169/2006 }
B6-0187/2006 } RC1

KOPĪGAS REZOLŪCIJAS PRIEKŠLIKUMS

Ievērojot Reglamenta 103. panta 4. punktu, iesnieguši:

- *Simon Coveney un José Ignacio Salafranca Sánchez-Neyra* PPE-DE grupas vārdā,
- *Pasqualina Napoletano, Josef Pinior un Ana Maria Gomes* PSE grupas vārdā,
- *Cecilia Malmström un Alexander Lambsdorff* ALDE grupas vārdā,
- *Hélène Flautre, Frithjof Schmidt un Raül Romeva i Rueda* Zaļo/ALE grupas vārdā,
- Inese Vaidere UEN grupas vārdā

nolūkā aizstāt rezolūciju priekšlikumus, kurus iesniegušas šādas grupas:

- ALDE (B6-0150/2006)
- PPE-DE (B6-0151/2006)
- UEN (B6-0154/2006)
- Zaļie/ALE (B6-0169/2006)
- PSE (B6-0187/2006)

par iznākumu sarunām par Cilvēktiesību padomi un ANO Cilvēktiesību komisijas 62. sesiju

RC\606881LV.doc

PE 369.646v01-00}
PE 369.647v01-00}
PE 369.650v01-00}
PE 371.584v01-00}
PE 371.602v01-00} RC1

LV

LV

Eiropas Parlamenta rezolūcija par iznākumu sarunām par Cilvēktiesību padomi un ANO Cilvēktiesību komisijas 62. sesiju

Eiropas Parlaments,

- ņemot vērā tā iepriekšējās rezolūcijas par ANO Cilvēktiesību komisiju, kuras pieņemtas kopš 1996. gada, kā arī 2004. gada 29. janvāra rezolūciju par attiecībām starp Eiropas Savienību un ANO¹, 2005. gada 9. jūnija rezolūciju par ANO reformu² un 2005. gada 29. septembra rezolūciju par ANO 2005. gada 14.–16. septembra Pasaules Augstākā līmeņa sanāksmes iznākumu³,
 - ņemot vērā ANO Cilvēktiesību komisijas (*UNCHR*) 62. sesiju, kuru bija plānots organizēt no 2006. gada 13. marta līdz 21. aprīlim,
 - ņemot vērā ziņojumu “Drošāka pasaule — mūsu kopīga atbildība”, ko 2004. gada 1. decembrī pieņēma augsta līmeņa speciālistu grupa par draudiem, izaicinājumiem un pārmaiņām,
 - ņemot vērā ANO ģenerālsekretāra 2005. gada 21. marta ziņojumu „Lielākā brīvībā uz attīstību, drošību un cilvēktiesībām”,
 - ņemot vērā ANO 2005. gada Pasaules Augstākā līmeņa sanāksmes rezultātus apkopujošo dokumentu, kuru pieņēma 2005. gada 16. septembrī Ņujorkā un kurā tika nolemts izveidot Cilvēktiesību padomi, ar ko aizstātu Cilvēktiesību komisiju, un uzticēt ANO Ģenerālās asamblejas priekšsēdētājam uzdevumu vest sarunas, kas jāpabeidz pēc iespējas drīzāk 60. sesijas laikā, lai noteiktu tās pilnvaras un sastāvu,
 - ņemot vērā projektu ANO Ģenerālās asamblejas priekšsēdētāja rezolūcijai par Cilvēktiesību padomi, ko iesniedza izskatīšanai 2006. gada 23. februārī,
 - ņemot vērā Reglamenta 103. panta 4. punktu,
- A. tā kā cilvēktiesību universāluma ievērošana, veicināšana un aizsardzība ir daļa no Eiropas Savienības ētiskā un juridiskā *acquis* un viens no Eiropas vienotības un integritātes stūrakmeņiem;
- B. tā kā ANO bija un ir viena no potenciāli vispiemērotākajām organizācijām, lai visaptveroši nodarbotos ar cilvēktiesību jautājumiem un izaicinājumiem, ar ko mūsdienās nākas saskarties cilvēcei;
- C. tā kā projekts rezolūcijai par Cilvēktiesību padomi bija iznākums daudzu mēnešu centieniem panākt vienprātību;

¹ P5_TA(2004)0037.

² P6_TA(2005)0237.

³ P6_TA-PROV(2005)0362.

- D. tā kā, lai gan Cilvēktiesību padome neatrisina dažas no būtiski svarīgākajām izteiktajām bažām, tā var nodrošināt efektīvu pamatu cilvēktiesību aizsardzības stiprināšanai un veicināšanai ANO sistēmā, kas līdz šim brīdim diemžēl ne vienmēr panāca vēlamo efektivitāti attiecībā uz rezultātiem;
- E. tā kā ANO Cilvēktiesību komisijas (*UNCHR*) 62. sesija būs tās pēdējā sesija pirms ANO Cilvēktiesību padomes faktiskās izveides;
- F. tā kā šī gada *UNCHR* ikgadējai sesijai ir izveidota EP *ad hoc* delegācija, kā tas ir bijis pēdējos septiņus gadus,

Cilvēktiesību padome

1. atzinīgi vērtē rezolūcijas, ar ko izveido Cilvēktiesību padomi, pieņemšanu; šajā sakarā atzīmē ES ieguldījumu minēto sarunu iznākuma panākšanā;
2. atzinīgi vērtē samazināta apmēra pastāvīgas ANO struktūras izveidi, kuru tiešā ceļā ievēlē Ģenerālā asambleja, kā pirmo soli, lai pildītu 2005. gada Pasaules Augstākā līmeņa sanāksmē uzņemtas saistības stiprināt ANO cilvēktiesību mehānismus;
3. atzinīgi vērtē it īpaši to, ka Padome gada gaitā varēs regulāri tikties, organizējot ne mazāk kā trīs sesijas gadā, un sasaukt īpašas sesijas ārpus kārtējam sanāksmēm nolūkā ātri atrisināt cilvēktiesību krīzes;
4. atzinīgi vērtē *UNCHR* neatkarīgu īpašo procedūru sistēmas saglabāšanu; atzīmē, ka šīs īpašas procedūras būs pakļautas pārskatīšanai gada laikā, un aicina ES arī turpmāk būt modrai attiecībā uz to saglabāšanu;
5. atzinīgi vērtē tādas prakses saglabāšanu, kura paredz cilvēktiesību NVO līdzdalību debatēs; atkārtoti aicina īstenot ANO Nevalstisko organizāciju komitejas reformu, lai nodrošinātu neatkarīgu NVO efektīvu līdzdalību;
6. atzinīgi vērtē universāla periodiskas pārskatīšanas mehānisma — speciālistu veiktas salīdzinošas pārskatīšanas — izveidi, kurš būtu līdzeklis dalībvalstu aptveramības universāluma un vienlīdzīgas attieksmes pret tām pastiprināšanai saistībā ar cilvēktiesību uzraudzību pasaulē; atzīmē precizējumu, ka šim mehānismam nevajadzētu dublēt ANO ar līgumiem saistīto struktūru darbu; aicina Cilvēktiesību padomi šīs pārskatīšanas kārtības noteikšanā nodrošināt, ka tai veltītā sesija ir papildinājums vismaz trim sesijām un desmit nedēļām, kas paredzētas minētajā rezolūcijā;
7. pauž nožēlu, ka tika noraidīts ierosinājums Cilvēktiesību padomes locekļus ievēlēt ar pastiprinātu, divu trešdaļu, vairākumu; tomēr uzskata, ka kārtība, kas paredz, ka locekļus ievēlē tiešā ceļā, individuāli, aizklāti un ar Ģenerālās asamblejas locekļu balsu absolūtu vairākumu, un tas, ka valdībām jāizskata kandidātu ar cilvēktiesībām saistītie dati un saistības, varētu novērst cilvēktiesību pārkāpēju ievēlēšanu Cilvēktiesību padomē; atzinīgi vērtē tāda mehānisma izveidi ar divu trešdaļu Ģenerālās asamblejas locekļu balsu

vairākumu, ar kura palīdzību pārtrauc tā locekļa dalības tiesības Cilvēktiesību padomē, kurš regulāri nopietni pārkāpj cilvēktiesības;

8. aicina visas ANO dalībvalstis censties ievēlēt kandidātvalstis ar visaugstākajiem cilvēktiesību standartiem, kuras ir ratificējušas cilvēktiesību pamatlīgumus, pilda savus informācijas sniegšanas pienākumus, izdod atklātus ielūgumus uz ANO īpašajām procedūrām un cenšas īstenot to ieteikumus; aicina ES uzstāt, lai par izvirzītajiem kandidātiem paziņotu vismaz trīsdesmit dienas pirms vēlēšanām, lai varētu publiski pārbaudīt viņu ar cilvēktiesībām saistītos datus un solījumus;
9. atkārtoti apstiprina savu viedokli, ka Cilvēktiesību padomes spēja aizsargāt cilvēktiesības būs atkarīga no visu pušu politiskās gribas to padarīt par stipru un efektīvu struktūru;
10. tāpēc aicina visas ANO dalībvalstis pildīt pilnvaras, ko tās noteikušas, un īstenot izstrādātos mehānismus, lai nodrošinātu Cilvēktiesību padomes spēju nozīmīgā veidā aizsargāt un veicināt cilvēktiesības;
11. mudina ES uzņemties vadošo lomu Cilvēktiesību padomē un rādīt piemēru tādu ANO cilvēktiesību struktūru stiprināšanas vecināšanā, kuras spēj reaģēt uz cilvēktiesību situācijām visā pasaulē, kā arī tas risināt;
12. atkārtoti apstiprina vajadzību pēc pastiprinātām konsultācijām, sadarbības un koordinācijas starp ES un ANO, it īpaši jauno Cilvēktiesību padomi;
13. atkārtoti apstiprina vajadzību pēc koordinētas, saskaņotas un labi sagatavotas Eiropas Savienības pieejas pirms Cilvēktiesību padomes sesijām, to laikā un pēc tām, lai nodrošinātu lietderīgu un efektīvu ieguldījumu tās darbā;
14. uzskata par piemērotu nodrošināt delegācijas dalību attiecīgajās Cilvēktiesību padomes sesijās kā turpinājumu EP līdzšinējai dalībai *UNCHR* ikgadējās sesijās;

UNCHR 62. sesija

15. atzīmē lēmumu padarīt *UNCHR* 62. sesiju par pārejas, procedurālu un saīsinātu sesiju;
16. tomēr uzskata, ka šai kārtībai nevajadzētu kavēt *UNCHR* aizsardzības pilnvaru īstenošanu un ka visām šīs komisijas darbībām standartu noteikšanā jābūt pienācīgi pieņemtām vai kā citādi kontrolētām;
17. tāpēc aicina Cilvēktiesību komisijas locekļus nodrošināt, ka īpašās procedūras, kuru īstenošanai pilnvaras piešķīra pēdējā sesijā, tādas kā ģenerālsekretāra ziņojums par sadarbību ar ANO cilvēktiesību struktūru pārstāvjiem, tiek izklāstītas, apstiprinātas un pilnībā apspriestas un ka tiek atjaunotas pilnvaras, kuru termiņš tuvojas beigām, piemēram, ANO ģenerālsekretāra īpašā pārstāvja cilvēktiesību aizstāvju jautājumā pilnvaras; uzsver, ka jāsiglabā iespēja cilvēktiesību aizstāvjiem vērsties Cilvēktiesību komisijā un piedalīties tās debatēs;

RC\606881LV.doc

PE 369.646v01-00}
PE 369.647v01-00}
PE 369.650v01-00}
PE 371.584v01-00}
PE 371.602v01-00} RC1

* * *

18. uzdod tā priekšsēdētājam nosūtīt šo rezolūciju Padomei, Komisijai, dalībvalstu valdībām un parlamentiem, ANO ģenerālsekretāram, 60. Ģenerālās asamblejas priekšsēdētājam un Augstajam komisāram cilvēktiesību jautājumos.